

**polaris**  
ТЕХНИКА УЮТНОЙ ЖИЗНИ

Руководство по эксплуатации / Гарантия  
Manual instruction / Guarantee



**PFS 40RC Techno**  
Вентилятор напольный  
Stand fan

# Вентилятор напольный с пультом дистанционного управления

Модель: PSF 40RC Techno

POLARIS

## Инструкция по эксплуатации

Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой POLARIS. Наши изделия разработаны в соответствии с высокими требованиями качества, функциональности и дизайна. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением нового изделия нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данную инструкцию, в которой содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Сохраните инструкцию вместе с гарантийным талоном, кассовым чеком, по возможности, картонной коробкой и упаковочным материалом.

**Внимание:** важные меры предосторожности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не охватывают все возможные условия и ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации вентилятора. Следует учитывать, что в конструкции изделия невозможно предусмотреть такие факторы, как здравый смысл, предосторожность и внимание работающих с ним лиц. Соблюдение таких факторов должно обеспечиваться самими такими лицами при эксплуатации оборудования.

## Оглавление

Общие указания по безопасности .....	2
Специальные указания по безопасности прибора .....	3
Описание прибора.....	4
Комплектация .....	5
Сборка прибора .....	5
Панель управления и пульт дистанционного управления .....	5
Эксплуатация прибора.....	6
Техническое обслуживание .....	7
Технические характеристики.....	8
Информация о сертификации .....	8
Гарантийное обязательство.....	9

## Общие указания по безопасности

- Прибор предназначен исключительно для использования в быту.
- Прибор должен быть использован только по назначению.
- Каждый раз перед включением прибора осмотрите его. При наличии повреждений прибора и сетевого шнура ни в коем случае не включайте прибор в розетку.
- Не оставляйте работающий прибор без надзора.
- **Внимание! Не используйте прибор вблизи ванн, раковин или других емкостей, заполненных водой.** 
- Ни в коем случае не погружайте прибор в воду или другие жидкости.
- Включайте прибор только в источник переменного тока (~). Перед включением убедитесь, что прибор рассчитан на напряжение, используемое в сети.
- **Любое ошибочное включение лишает Вас права на гарантийное обслуживание.**
- Прибор может быть включен только в сеть с заземлением. Для обеспечения Вашей безопасности заземление должно соответствовать установленным электротехническим нормам. Не пользуйтесь нестандартными источниками питания или устройствами подключения.

- Перед включением прибора в сеть убедитесь, что он находится в выключенном состоянии.
- Не используйте прибор вне помещений. Предохраняйте прибор от жары, прямых солнечных лучей, ударов об острые углы, влажности (ни в коем случае не погружайте прибор в воду). Не прикасайтесь к прибору влажными руками. При намокании прибора сразу отключите его от сети.
- В случае падения прибора в воду немедленно отключите его от сети. При этом ни в коем случае не опускайте руки в воду. Перед повторным использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом.
- По окончании эксплуатации, чистке или поломке прибора всегда отключайте его от сети.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть физические, нервные или психические отклонения или недостаток опыта и знаний, за исключением случаев, когда за такими лицами осуществляется надзор или проводится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность.  
Необходимо осуществлять надзор за детьми с целью недопущения их игр с прибором.
- Нельзя переносить прибор, держа его за сетевой провод. Запрещается также отключать прибор от сети, держа его за сетевой провод. При отключении прибора от сети, держитесь за штепсельную вилку.
- Устанавливайте прибор на ровную, устойчивую поверхность.
- Использование дополнительных аксессуаров, не входящих в комплектацию, лишает Вас права на гарантийное обслуживание.
- После использования никогда не обматывайте провод электропитания вокруг прибора, так как со временем это может привести к излому провода.
- Замену провода могут осуществлять только квалифицированные специалисты - сотрудники сервисного центра. Неквалифицированный ремонт представляет прямую опасность для пользователя.
- Не производите ремонт прибора самостоятельно. Ремонт должен производиться только квалифицированными специалистами сервисного центра.
- Для ремонта прибора могут быть использованы только оригинальные запасные части.

## **Специальные указания по безопасности данного прибора**

- Ни в коем случае не вставляйте пальцы или другие предметы в защитную решетку.
- Будьте осторожны с длинным волосом: поток воздуха может затянуть его в прибор.
- Прибор разрешается включать только с закрытой решеткой.
- Прибор разрешается включать в сеть только после его полной сборки и установки необходимого угла наклона.
- Не устанавливайте прибор в непосредственной близости от открытого окна, так как капли дождя могут попасть на прибор и вызвать замыкание или создать опасность повреждения электрическим током.
- Перед началом сборки и установки вентилятора убедитесь, что сетевой шнур не подключен к сети.
- Не проводите шнур электропитания под ковровым покрытием. Не накрывайте шнур коврами, ковровыми дорожками и т.п. Размещайте шнур электропитания в местах, где он не будет создавать препятствия проходу людей.
- Во избежание возможного возгорания, не накрывайте решетку вентилятора.
- Во избежание возникновения нагрузки, превышающей допустимый уровень, и перегорания плавких предохранителей, не подключайте одновременно вентилятор и другое оборудование в одну розетку, а также в разные розетки, расположенные на одной цепи.
- Не рекомендуется пользоваться шнуром-удлинителем, перегрев которого может стать причиной возникновения пожара.
- Штепсельная вилка должна вставляться в розетку до упора. Обратите внимание на износ розеток в процессе их эксплуатации. Периодически проверяйте розетку на отсутствие

признаков перегревания, а вилку вентилятора – на отсутствие деформации. Не подключайте электроприборы к неисправной розетке; для ее замены или ремонта обратитесь к специалисту.

- Проверьте, что между элементами вентилятора нет остатков полистирола или другого упаковочного материала, для удаления которых вам, возможно, потребуется пылесос.

## Описание прибора

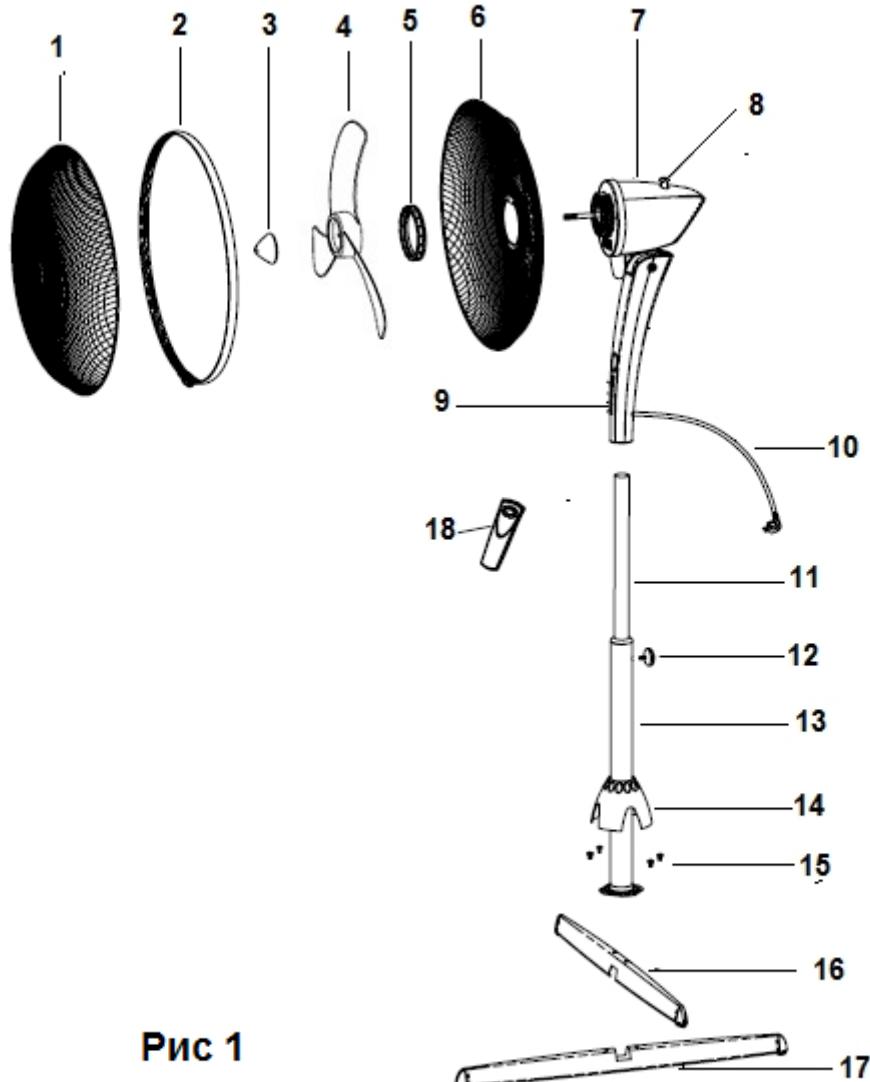


Рис 1

- |                             |   |
|-----------------------------|---|
| 1. Передняя решётка         | 11. Удлинительная трубка                        |
| 2. Обод решётки             | 12. Регулировочный винт (регулировка<br>высоты) |
| 3. Гайка крепления лопастей | 13. Нижняя металлическая трубка (стойка)        |
| 4. Лопасти вентилятора      | 14. Декоративное кольцо                         |
| 5. Фиксатор решетки         | 15. Винты крепления                             |
| 6. Задняя решётка           | 16. Верхняя часть основания                     |
| 7. Кожух двигателя          | 17. Нижняя часть основания                      |
| 8. Регулятор поворота       | 18. Пульт дистанционного управления             |
| 9. Панель управления        |   |
| 10. Сетевой кабель          |   |

## Комплектация

- Крестообразное основание – 2 элемента
- Винты для крепления стойки к опоре – 4 шт.
- Защитные кожухи лопастей – 2 шт.
- Лопасти – 1 шт.
- Блок электродвигателя и блок управления в сборе – 1 шт.
- Стойка – 1 шт.
- Пульт дистанционного управления – 1 шт.
- Инструкция по эксплуатации – 1 шт.

## Сборка прибора (Рис 2)

1. Поместите верхнюю часть основания (16) на нижнюю (17) таким образом, чтобы образовалась крестообразная опора.
2. Закрепите стойку 13 на опоре с помощью четырех винтов (15), входящих в комплект.
3. Отрегулируйте желаемую высоту трубы, зафиксировав ее регулятором высоты трубы (12).
4. Установите на верхнюю трубку блок электродвигателя с блоком управления. Блок управления должен быть установлен на верхней трубке до упора и закреплен входящим в комплект винтом.  
*Внимание: Перед включением вентилятора убедитесь, что винт надежно закреплен.*
5. Отвинтите гайку для крепления защитного кожуха лопастей.
6. Зафиксируйте задний защитный кожух лопастей (6) на корпусе электродвигателя, завинтив до упора фиксатор для крепления заднего защитного кожуха лопастей (5) в направлении по часовой стрелке.
7. Установите лопасти вентилятора, навинтив до упора фиксатор лопастей (3), повернув его против часовой стрелки.
8. Соедините передний и задний защитный кожух с помощью обода решетки (2) и надежно закрепите зажимами (болтами), расположенными на поверхности обода.

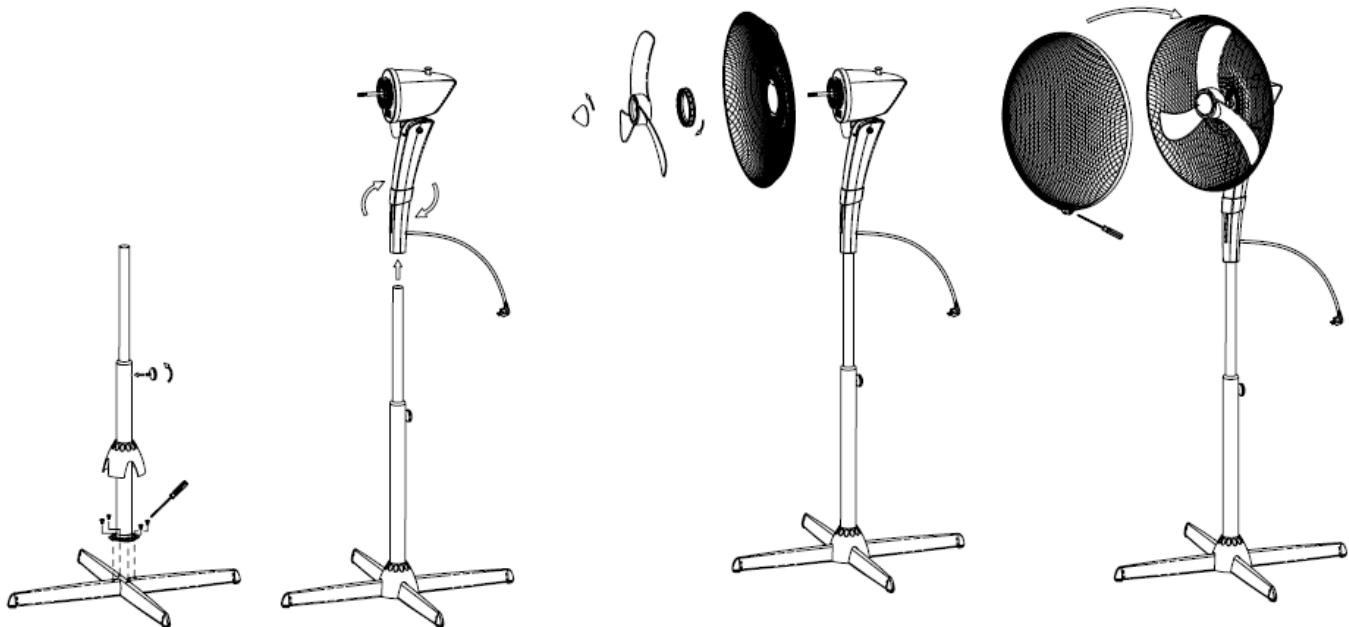
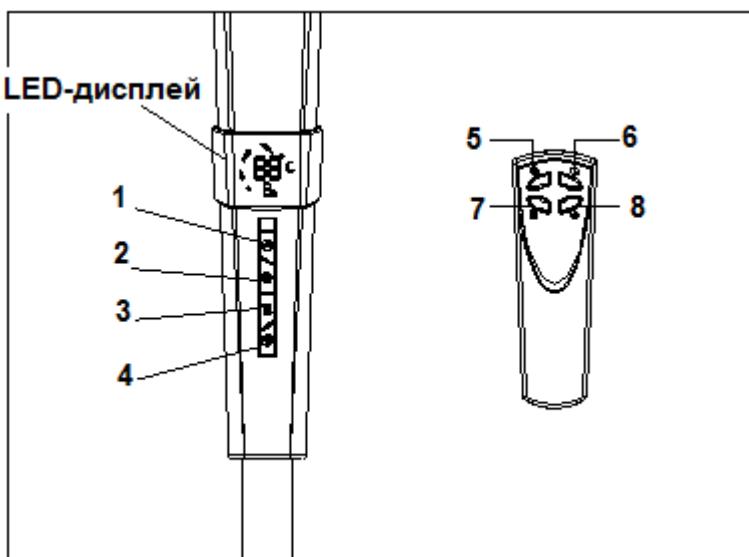


Рис 2

## Панель управления и пульт дистанционного управления (ПДУ)

- Для питания пульта дистанционного управления необходимы 2 элемента питания ААА. Отсоедините крышку отсека питания, установите батарейки согласно полярности, вставьте крышку отсека питания на своё место.

- Батарейки в комплект не входят.
- Функции и кнопки пульта дистанционного управления аналогичны функциям и кнопкам панели управления. Установка функций и задание параметров осуществляется аналогичным способом.

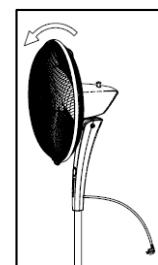
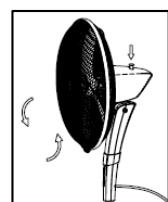
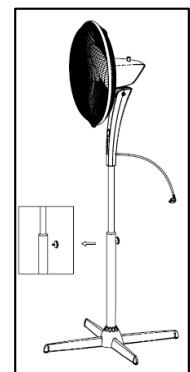
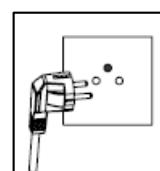


**Рис 3**

№ панель / ПДУ (рис 2)	Кнопка на панели и ПДУ	Назначение
1 / 6		Включение / выключение прибора
2 / 8		Таймер. Установка времени работы прибора
3 / 7		Выбор режима работы
4 / 5		Выбор скорости воздушного потока

## Эксплуатация прибора

- Вставьте вилку в розетку.
- Установите желаемую высоту, используя регулятор высоты.
- Выберите наклон вентилятора. Следите, чтобы лопасти не задевали за решетку.  
Конструкция прибора позволяет изменять направление воздушного потока, регулируя угол наклона вентилятора. Для этого установите необходимый угол наклона вентилятора.
- Для включения режима поворота, нажмите регулятор поворота вентилятора. Для отключения режима поворота, потяните регулятор поворота вентилятора вверх.



## Использование панели управления и ПДУ

- При однократном нажатии на кнопку  (ВКЛ/ВЫКЛ) вентилятор включается и начинает работать на средней скорости, через три секунды вентилятор начинает работать на низкой скорости. На дисплее отобразится значок “=” и показания температуры окружающей среды.
- Нажатием на кнопку  (СКОРОСТЬ) задается желаемая скорость воздушного потока (низкая, средняя и высокая скорость). На дисплее отображается соответствующая пиктограмма:  
“=” - низкая скорость.  
“==” - средняя скорость.  
“===” - высокая скорость.
- При включении вентилятор начинает работать в стандартном режиме. С помощью кнопки  можно выбрать один из следующих режимов работы
  - “ «TIMER» на панели вентилятора или на пульте дистанционного управления. Последовательным нажатием на кнопку можно задать время от 1 до 8 часов (одно нажатие: 1 час; два нажатия: 2 часа и т.д.), прибавляя каждый раз 1 час. Максимальное время 8 часов. При этом будет загораться соответствующая цифра на панели управления вентилятора.
  - Прибор оснащен встроенным термометром, показывающим температуру окружающей среды. Соответствующее значение отображается на дисплее панели управления.
  - Отключается вентилятор нажатием на кнопку .

## **Техническое обслуживание и чистка**

- Чистку вентилятора производите только при отсоединенном от розетки шнуре электропитания.
- Легкую пыль, скапливающуюся на вентиляторе можно убирать с помощью мягкой ткани и пылесоса с насадкой в виде щетки для удаления пыли. Пыль внутри вентилятора можно убирать пылесосом в режиме выдувания воздуха через насадку с узкой щелью.
- Периодически протирайте наружные поверхности вентилятора слегка влажной тканью, смоченной в растворе мягкого моющего средства и воды и тщательно отжатой. Перед включением вентилятора насухо протрите его сухой мягкой тканью.
- Не допускайте попадания моющих средств и влаги в электродвигатель.
- Не используйте для чистки спреи.

**ВНИМАНИЕ:** Не допускайте попадания воды внутрь вентилятора, так как это может вызвать опасность возникновения пожара или поражения электрическим током. Электродвигатель

вентилятора смазан в процессе сборки на заводе-изготовителе и не нуждается в дополнительной смазке в течение всего срока эксплуатации вентилятора. Другие виды технического обслуживания, проводимого пользователем вентилятора, не требуются и не рекомендуются. Ремонт вентилятора следует производить в специализированных мастерских или центрах обслуживания бытовой техники.

Храните вентилятор в чистом сухом месте.

## Технические характеристики

Модель PSF 40RC Techno – вентилятор напольный электрический с пультом дистанционного управления

Мощность: 55 Вт

Напряжение: 220 В

Частота: 50 Гц

Класс защиты – I

**Примечание:** Вследствие постоянного процесса внесения изменений и улучшений, между инструкцией и изделием могут наблюдаться некоторые различия. Производитель надеется, что пользователь обратит на это внимание.

## Информация о сертификации.

Прибор сертифицирован на соответствие нормативным документам РФ.



**Расчетный срок службы изделия:**

3 года

**Гарантийный срок:**

1 год со дня покупки

Производитель:

"Текстон Корпорэйшн"

1201 Маркет Стрит, Вилмингтон 19801, штат Делавэр, США

## ГАРАНТИЙНОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО

**Изделие:** Вентилятор напольный с пультом дистанционного управления

**Модель:** PSF 40RC Techno

Настоящая гарантия предоставляется изготовителем в дополнение к правам потребителя, установленным действующим законодательством Российской Федерации, и ни в коей мере не ограничивает их.

Настоящая гарантия действует в течение 12 месяцев с даты приобретения изделия и подразумевает гарантийное обслуживание изделия в случае обнаружения дефектов, связанных с материалами и производством. В этом случае потребитель имеет право, среди прочего, на бесплатный ремонт изделия. Настоящая гарантия действительна при соблюдении следующих условий:

1. Изделие должно быть приобретено только на территории России, причем исключительно для личных бытовых нужд. Изделие должно использоваться в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации с соблюдением правил и требований по безопасности.
2. Обязанности изготовителя по настоящей гарантии исполняются на территории России продавцами – уполномоченными дилерами изготовителя и официальными обслуживающими (сервис) центрами. Настоящая гарантия не распространяется на изделия, приобретенные у неуполномоченных изготовителем продавцов, которые самостоятельно отвечают перед потребителем в соответствии с российским законодательством.
3. Настоящая гарантия не распространяется на дефекты изделия, возникшие в результате:
  - Химического, механического или иного воздействия, попадания посторонних предметов внутрь изделия;
  - Неправильной эксплуатации, заключающейся в использовании изделия не по его прямому назначению, а также установки и эксплуатации изделия с нарушением правил и требований техники безопасности;
  - Износа деталей отделки, ламп, батарей, защитных экранов, накопителей мусора, ремней, щеток и иных деталей с ограниченным сроком использования;
  - Ремонта изделия, произведенного лицами или фирмами, не являющимися авторизованными сервисными центрами\*;
4. Настоящая гарантия действительна по предъявлении вместе с оригиналом настоящего талона, оригиналом товарного чека, выданного продавцом, и изделия, в котором обнаружены дефекты.
5. Настоящая гарантия действительна только для изделий, используемых для личных бытовых нужд, и не распространяется на изделия, которые используются для коммерческих, промышленных или профессиональных целей.

По всем вопросам гарантийного обслуживания изделий POLARIS обращайтесь к ближайшему официальному продавцу POLARIS.

\* Адреса авторизованных обслуживающих центров на сайте Компании: [www.polar.ru](http://www.polar.ru)